



*Amtsblatt*

Nummer 08

Mittwoch,

21. Februar 2018

## Die Kriminalpolizei rät:



(HWS) Unter diesem Motto lädt die Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen ein zum Vortrag mit Kriminalhauptkommissar **Karl-Heinz Schmid**.

Dieser beschäftigt sich mit dem Thema: „SICHERHEIT IM ÖFFENTLICHEN RAUM“. In seinen Ausführungen wird KHK Schmid auf die unterschiedlichsten Praktiken und neuesten Trends von Ganoven und Kriminellen eingehen und aufzeigen, dass und wie man sich am besten davor schützen kann. Er wird auch Hinweise dazu geben, wie man sich bei Zutringlichkeiten in der Bahn verhalten sollte oder was zu tun ist, wenn man als Einzelperson auf dem Weg nach Hause bedrängt oder gar verfolgt wird. Das Spektrum der kriminellen Machenschaften ist sehr umfänglich, extrem phantasievoll und richtet sich nicht nur gegen die ältere Generation. Obwohl über Machenschaften wie Anrufe falscher Amtspersonen, Trickdiebstähle, Enkeltrick, Schockanrufe, Kaffeefahrten- Abzocke, Wohnungseinbrüche, falsche Gewinnversprechen und Ähnliches oft und kompetent berichtet wird, gibt es immer wieder neue Fälle und Geschädigte.

Gemeinsam mit dem Altenwerk – Seniorentreff möchte die Bürgerstiftung hier aufklären und einen Beitrag zu mehr Sicherheit für unsere Bürger und zur Vorbeugung gegen Kriminalität leisten.

**Sie sind herzlich eingeladen,  
am Freitag, 23. Februar 2018 um 17:00 Uhr  
in der Pfarscheune von Ballrechten-Dottingen.**

Altenwerk und Bürgerstiftung freuen sich auf Ihr Kommen und eine rege Teilnahme.

## Notrufe - Bereitschaftsdienst der Ärzte & Apotheken

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

### Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr  
**Tel. 116 117**

### Notarzt

Unfallrettungsdienst und  
Krankentransporte: **112**  
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen  
Müllheim - Bad Krozingen - Kändern

### Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche  
Notfalldienst (Sprechstunde in der Praxis von  
10.00 bis 11.00 Uhr) unter der Rufnummer  
01803 222555-40 (DRK Freiburg) zu erfahren

### Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

### Apothekennotdienst

Donnerstag, 22.02.2018  
**Hardt-Apotheke**, Schwarzwaldstr. 16a  
Hartheim, Tel. 07633/13355  
**Markgrafen-Apotheke**, Waldweg 2  
Badenweiler, Tel. 07632/376

Freitag, 23.02.2018  
**Apotheke am Bahnhof**, Bahnhofstr. 6  
Bad Krozingen, Tel. 07633/4747

Samstag, 24.02.2018  
**Linden-Apotheke**, Breitenweg 10a  
Buggingen, Tel. 07631/3978  
**Tuniberg-Apotheke**, St. Erentrudis-Str. 22  
Freiburg-Munzingen, Tel. 07664/3205

Sonntag, 25.02.2018  
**Breisgau-Apotheke**, Staufener Str. 1  
Ehrenkirchen-Kirchhofen, Tel. 07633/5393  
**Flora-Apotheke**, Hauptstr. 123  
Müllheim, Tel. 07631/36340

Montag, 26.02.2018  
**Schwarzwald-Apotheke**, St.-Ulrich-Str. 2  
Bad Krozingen, Tel. 07633/4105

Dienstag, 27.02.2018  
**Faust-Apotheke**, Hauptstr. 52  
Staufen, Tel. 07633/958220  
**Apotheke am Schillerplatz**, Werderstr. 23  
Müllheim, Tel. 07631/12775

Mittwoch, 28.02.2018  
**Bad-Apotheke**, Bahnhofstr. 23  
Bad Krozingen, Tel. 07633/92840

### Gemeindeverwaltung

Tel. 07634 5617-0  
Email: [gemeinde@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeinde@ballrechten-dottingen.de)

### Impressum

Herausgeber: Gemeinde Ballrechten-Dottingen  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Bürgermeister Bernhard Fehrenbach o.V.i.D.

**Für den Anzeigenteil/Druck:**  
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Messkircher Str. 45, 78333 Stockach  
Telefon 07771 9317-11 Telefax 07771 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



## Amtliche Bekanntmachungen

### Hundesteuer 2018

Am

**01.03.2018 die Hundesteuer 2018**

zur Zahlung fällig.

Die Beträge entnehmen Sie bitte den Jahresbescheiden.

Bitte beachten Sie, dass bei verspäteter Zahlung zusätzliche Kosten in Form der gesetzlich vorgeschriebenen Mahngebühren und Säumniszuschläge anfallen.

### Wir empfehlen deshalb, am Lastschriftverfahren teilzunehmen!

- Beträge werden nur **zum Fälligkeitstermin** abgebucht
- Es entstehen **keine** Mahngebühren und Säumniszuschläge
- Eventuelle Rückerstattungen können schneller überwiesen werden
- **jederzeit widerrufbar !**

Bei Fragen zum SEPA-Lastschriftverfahren stehen wir Ihnen gerne unter Tel. Nr. 07634/5617-15 Carina Langer oder der E-Mail-Adresse: [gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de) zur Verfügung.

Allen Zahlungspflichtigen, die bereits am Lastschriftverfahren teilnehmen, werden die Steuern und Gebühren zum Fälligkeitstermin vom angegebenen Girokonto abgebucht.

Erleichtern Sie sich und uns die Arbeit, dafür dankt Ihnen

Ihre Gemeindekasse

### Abfallwirtschaft

### Wertstoffannahmeterminale auf dem Bau- und Recyclinghof:

Freitags: von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr  
Samstags: von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

### Nächste Leerungen:

Gelber Sack: Donnerstag, 22.02.2018  
Papiertonne: Freitag, 23.02.2018  
Biotonne: Mittwoch, 28.02.2018  
Restmüll: Freitag, 02.03.2018

### Öffnungszeiten der Schnittgut-Sammelstelle Sulzburg

**November bis Februar**  
Freitag, 15.00 - 16.30 Uhr  
**Ganzjährig**  
Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

### Öffentliche Verbandsversammlung des Vorflutverbandes „SULZBACH/ESCHBACH“

Am **Donnerstag, 1. März 2018, 10.30 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses Heitersheim eine öffentliche Verbandsversammlung des Vorflutverbandes „SULZBACH/ESCHBACH“ statt.

### Tagesordnung:

Die Tagesordnung sieht die Beratung und Beschlussfassung folgender Angelegenheiten vor:

1. Erlass der Haushaltssatzung und des Haushaltsplanes 2018
2. Bekanntgaben, Verschiedenes

gez. Martin Löffler  
Verbandsvorsitzender

### Zweckverband Gruppenwasserversorgung Sulzbachtal, Sitz Heitersheim

**Öffentliche Verbandsversammlung**  
Am **Donnerstag, den 01.03.2018 um 11.00 Uhr** findet im Rathaus Heitersheim, **Sitzungssaal** eine öffentliche Verbandsversammlung des Zweckverbandes Gruppenwasserversorgung Sulzbachtal statt.

### Tagesordnung:

1. Beratung und Beschlussfassung über den Wirtschaftsplan 2018
2. Bekanntgaben, Verschiedenes

Heitersheim, den 14.02.2018

gez. Martin Löffler  
Verbandsvorsitzender

### Verbandsversammlung des Abwasserverbandes „Sulzbach“,

**Sitz 79423 Heitersheim**  
Am **Donnerstag, den 01.03.2018, 11.30 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses Heitersheim eine öffentliche Verbandsversammlung des Abwasserverbandes Sulzbach mit folgender Tagesordnung statt:

### Tagesordnung:

1. Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2018
2. Bekanntgaben, Verschiedenes

Die Einwohnerschaft ist zu dieser Versammlung herzlich eingeladen.

Heitersheim, 08.02.2018

gez. Martin Löffler  
Verbandsvorsitzender



## Der Nähe den Vorrang geben

### Whisky-Tasting am 02. März 19:30 Uhr im Lädle „Whisky & Tee“

„Nippons Uisuki“ Japanische Whisky-Kultur mit Jochen Bürkle



Referent ist Jochen Bürkle aus Stuttgart. Er erzählt über Geschichte, Entwicklung und alles rund um japanischen Whisky. Japaner sind nicht sehr begeistert von Rauch, daher finden sich in der Verkostung nur zwei leicht getorfte Exemplare. Sehr interessant für Anfänger und Hinweis für alle Rauch-Fans. Wir verkosten White Oak, Nikka, Suntory und Toguichi. Herzlichst Ihr Peter Mitzel  
Neue Kirchstr. 32  
79282ballrechten-dottingen  
Anmeldung unter 0 76 34- 59 25 64 oder pm@delta-db.de

## Treffpunkt

### CRISPR/Cas die revolutionäre Gentechnik

die bei Menschen, Tieren und Pflanzen eingesetzt werden kann. Was kommt da auf uns zu? Gibt es mehr Chancen als Risiken? Werden schwere Erbkrankheiten jetzt heilbar? Zu diesem spannenden Thema spricht und diskutiert mit Ihnen Dr. Thomas Mengel

am 6. März 2018 um 19:30 Uhr

in der Aula der Sonnenbergschule, Ballrechten-Dottingen

Veranstalter: Treffpunkt e.V.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Volkshochschule Ballrechten-Dottingen

### VHS im Februar

#### Neu! Neu! Neu!

#### Dance&Fun für Kids und Teens

Hast du Lust auf HippHopp, Jazztanz und vieles andere, dann bist du hier genau richtig. Spaß und coole Musik sind garantiert. Für Mädchen und Jungs von 10-14 Jahren.  
Leitung: Stefanie Lupberger

### Beginn: Montag, 26. Febr. 2018

18:00 - 19:00 h

Ort: Markgräfler Stube

Dauer: 10x

Kosten: 30,00 €

### Arbeiten mit Ton für Kinder

Leitung: Gerda Meier

Beginn: Mittwoch, 28.02.2018

15:30-17:00 Uhr

Ort: Werkraum Sonnenbergschule

Dauer: 4 x

Kosten 18,00 € plus Materialkosten (max. 8 Teilnehmer)

### VHS im März

#### Die eigene Stimme entdecken mit Ober- tongesang, Circlesinging und Stimmim- provisionation

Leitung: Peter Graef (nähere Info: www.petergraef.com)

Termin: Sa. 17.03.2018

Dauer: 13:30-18:00 Uhr

Ort: KlangAtelier, Untermatten 43, 79282

Ballrechten-Dottingen

Kosten: 40 €

### Info und Anmeldung:

vhsballrechtendottingen@web.de

07634-6638

Annette Winterhalter

- Leitung VHS Ballrechten-Dottingen -



## Freiwillige Feuerwehr

### Probe

Die nächste Probe findet am Montag, 05.02.2018, um 19.30 Uhr sowie die Jugendprobe am Mittwoch, 07.02.2018, um 18.00 Uhr statt.

Um pünktliche und vollzählige Teilnahme wird gebeten.

Euer Feuerwehrkommandant  
Marc Eberlin



## Parteien

### CDU-Ortsverband

#### Einladung zur Mitgliederversammlung

Liebe Parteifreundinnen und Parteifreunde, liebe Mitglieder, zur Mitgliederversammlung mit Neuwahlen des Vorstandes am

Donnerstag, 22. Februar 2018 um 19:30Uhr

im Gasthof zum Engel

darf ich Euch nochmals herzlich einladen.

Neben den Vorstandswahlen steht ein Vortrag unseres

Kreisvorsitzenden Dr. Patrick Rapp MdL zu aktuellen Themen aus dem Landtag

sowie die Diskussion im Mittelpunkt des Abends.

Ich freue mich auf Eure Teilnahme.  
Mit freundlichen Grüßen  
Marco Reiner  
Vorsitzender



## Von der Winzerschaft

### Die Staatliche Weinbauberatung und der Britzinger Winzerarbeitskreis

laden zu einer überörtlichen Winzerver- sammlung ein.

Die Veranstaltung findet am

Mittwoch, dem 28. Februar 2018,

19:00 Uhr

im Saal der Winzergenossenschaft in Britzingen

statt.

Folgende Themen sind vorgesehen:

1. Rückblick und Erfahrungen aus dem Frostjahr 2017
2. Traubengesundheit und Fäulnisvermeidung
3. Neue Düngeverordnung im Weinbau. Gezügelter Stickstoffdüngung ist indirekter Rebschutz.

Diese Veranstaltung wird als 2-stündige Fortbildungsmaßnahme zur Pflanzenschutz-Sachkunde nach § 9 des Pflanzenschutzgesetzes anerkannt. Bitte halten Sie dafür Ihren Sachkundenausweis (Scheckkarte) für die Datenaufnahme am Eingang bereit. Alle Winzerinnen und Winzer sind dazu herzlich eingeladen.

### Die Bezirkskellerei Markgräflerland eG und die Staatliche Weinbauberatung

laden Sie zu einer überörtlichen

#### Winzerversammlung

am

Donnerstag, dem 8. März 2018,

19:30 Uhr

in die

Läufelberghalle, Schulstraße 7, 79592 Fischen

ein.

Folgende Themen sind von Weinbauberater Hansjörg Stücklin vorgese- hen:

1. Rückblick und Erfahrungen aus dem Frostjahr 2017
2. Traubengesundheit und Fäulnisvermeidung
3. Einsparungsmöglichkeiten im Rebschutz.

4. Neue Düngeverordnung im Weinbau. Gezügelter Stickstoffdüngung ist indirekter Rebschutz.

Diese Veranstaltung wird als 2-stündige **Fortbildungsmaßnahme zur Pflanzenschutz-Sachkunde** nach § 9 des Pflanzenschutzgesetzes anerkannt. Bitte halten Sie dafür Ihren Sachkundenausweis (Scheckkarte) für die Datenaufnahme am Eingang bereit.

Alle Gewinnerinnen und Gewinner sind dazu herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen  
Bezirkshaus Markgräflerland eG

## Versammlung der Kleinbrenner in Sasbachwalden

Die diesjährige Jahresmitgliederversammlung des Verbandes Badischer Klein- und Obstbrenner e.V., findet am Dienstag, dem 27. Februar 2018, um 19.30 Uhr wie die letzten Jahre auch im Kurhaus „Zum Alde Gott“ in 77887 Sasbachwalden ein.

Im Mittelpunkt der Versammlung steht die neue Vorschrift des Alkoholsteuergesetzes mit den Durchführungsbestimmungen. Dazu wird Herr Dietmar Jakobs, Direktionspräsident der Direktion IV (Verbrauch- und Verkehrssteuer und Prüfungsdienst) in der Generalzolldirektion Neustadt a.d.W. und Gerald Erdrich, Geschäftsführer des Bundesverbandes der Kleinbrenner, sprechen. Zur aktuellen Marktsituation wird sich der Bundesverband der Obstverschlussbrenner äußern.

Nach den Vorträgen besteht Gelegenheit zur Aussprache. Aufgrund der gravierenden Veränderungen nach fast 100 Jahren Branntweinmonopolgesetz gibt es viele offene Fragen. Über einen guten Besuch würden wir uns freuen.

Verband Bad. Klein- und Obstbrenner e.V.  
Hindenburgplatz 1  
77767 Appenweiler



## Mitteilungen Kath. Kirchengemeinde SE Heitersheim

### Männerchor Sulzbachtal

Der Männerchor Sulzbachtal wird am **Sonntag, den 25.02.2018** den Gottesdienst in Ballrechten mit einigen Liedbeiträgen mitgestalten. Dies ist ein Beitrag zum Gedenken an all die verstorbenen Freunde und Gönner des MGV Ballrechten und des „Stimmwerk“ Männerchores Heitersheim.

### Weltgebetstag aus Surinam

#### „Gottes Schöpfung ist sehr gut“

Rund um den Erdball gestalten Frauen in ökumenischer Geschwisterlichkeit Gottesdienste zum Weltgebetstag. Frauen aus Heitersheim/Eschbach und Gallenweiler feiern den Weltgebetstag in der **evangelischen Kirche in Heitersheim am Freitag, 02.**

**März 2018 um 19.00 Uhr.** Im Anschluss an den Gottesdienst sind Sie in geselliger Runde wieder zu landestypischen kleinen Spezialitäten eingeladen.

Surinam, wo liegt das denn? Das kleinste Land Südamerikas ist so selten in den Schlagzeilen, dass viele Menschen nicht einmal wissen, auf welchem Kontinent es sich befindet. Doch es lohnt sich, Surinam zu entdecken: Auf einer Fläche weniger als halb so groß wie Deutschland vereint das Land afrikanische und niederländische, kreolische und indische, chinesische und javanische Einflüsse. Diese Vielfalt Surinams findet sich auch im Gottesdienst zum Weltgebetstag 2018: Frauen unterschiedlicher Ethnien erzählen aus ihrem Alltag. Der Weltgebetstag am 2. März 2018 bietet Gelegenheit, Surinam und seine Bevölkerung näher kennenzulernen.

### Aus dem Pfarrgemeinderat:

Der Vorstand des Pfarrgemeinderates ist wieder vollständig

In seiner Sitzung am 25. Januar 2018 hat der Pfarrgemeinderat der Seelsorgeeinheit Heitersheim Frau Martina Steiert zur neuen stellvertretenden Vorsitzenden gewählt, und somit ist der Vorstand des PGR wieder komplett. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an Frau Steiert dafür, dass sie neben ihrem vielfältigen ehrenamtlichen Engagement in St. Erasmus und in der ganzen Seelsorgeeinheit dieses Amt übernimmt!

Ich wünsche Frau Steiert für die neue Aufgabe im Pfarrgemeinderat unserer Seelsorgeeinheit viel Kraft, aber auch viel Freude und vor allem den Segen unseres Gottes!  
Christian Nötzel, Pfarrer

Ferner sollen in der Fasten- und Adventszeit immer mittwochs um 19.00 Uhr in St. Arbogast weiterhin Andachten unter dem Titel „Atem holen“ angeboten werden. In den Gemeindeteams und Gruppierungen soll für die Gestaltung geworben werden.

Als weiteres liturgisches Angebot soll an jedem zweiten Donnerstag im Monat in St. Bartholomäus um 19.00 Uhr eine **Eucharistische Anbetung** stattfinden.

An **Christi Himmelfahrt**: treffen sich alle Mitfeiernden in diesem Jahr um 9.00 Uhr vor der Kirche in Heitersheim und ziehen dann in einer Flurprozession zum Schilzberg, wo der gemeinsame Gottesdienst der Seelsorgeeinheit stattfindet. Daran anschließend besteht dort die Möglichkeit, noch etwas zusammen zu sitzen. Eine Prozession zurück zur Kirche findet nicht statt.

Pfarrer Seifried feiert mit einem Gottesdienst am 27. Mai, 10.45 Uhr in St. Bartholomäus sein **Goldenes Priesterjubiläum**. Der **Fronleichnamsgottesdienst** wird wie bisher um 9.00 Uhr im Schlosshof gefeiert. Auch am Prozessionsweg soll vorerst nichts geändert werden.

Hinsichtlich der weiteren Nutzung des **Pfarrhauses in Ballrechten** ist angedacht, dieses einem Pensionär als Wohnung anzubieten. Außerdem werden die **Geburtstagsgrüße des Pfarrers** in Zukunft erst ab dem 80. Geburtstag und dann alle fünf Jahre überbracht.

### Vorstellung des 4. Heftes der Initiative Jüdische Spuren in Sulzburg

Sonntag, 25. Februar 2018, um 11 Uhr 15 im Evangelischen Gemeindehaus

#### DIE FAMILIE VON MOSES BLOCH

Geschichte einer alteingesessenen Sulzburger Familie mit Dokumenten und Fotos der Urenkelin Donna Mosevius Levinsohn

Hierzu laden ein

Die Stadt Sulzburg

Der Freundeskreis Ehemalige Synagoge e.V.

Die Initiative Jüdische Spuren in Sulzburg

Lesungen und Gespräche in Anwesenheit von

Nachfahren der Familie Moses Bloch  
Gemeinsamer Imbiss

### Weltgebetstag 2018 aus Surinam

Surinam, wo liegt das denn? Viele Menschen wissen nicht, auf welchem Kontinent dieses Land zu finden ist. Surinam ist das kleinste Land Südamerikas, es liegt zwischen Guyana, Brasilien und Französisch-Guyana. Es ist kaum halb so groß wie Deutschland und vereint afrikanische, niederländische, kreolische, indische, chinesische und javanische Einflüsse. Rund 90% des Landes bestehen aus teils noch unberührtem Regenwald. Mit seinen rund 540.000 Einwohnern ist Surinam ein ethnischer, religiöser und kultureller Schmelztiegel. Die Wurzeln der vielfältigen Bevölkerung liegen in der bewegten Vergangenheit des Landes. Diese Vielfalt findet sich auch im Gottesdienst wieder, den die Frauen aus Surinam unter das Motto: **„Gottes Schöpfung ist sehr gut!“** gestellt haben. Das traditionell harmonische Zusammenleben im Surinam ist zunehmend gefährdet. Die Wirtschaft des Landes ist abhängig vom Export der Rohstoffe Gold und Öl und bis 2015 auch Bauxit. Wenn die Preise auf dem Weltmarkt schwanken, trifft dies den surinamischen Haushalt empfindlich. Der massive Rohstoffabbau zerstört außerdem die einzigartige Natur Surinams. In Politik und Gesellschaft fehlt es an Ideen und Alternativen. Dass die Gesellschaft aus den Fugen gerät, wird besonders für Frauen und Mädchen zum Problem. Die Gewalt gegen Frauen und Kinder nimmt zu.

Am 2. März 2018 sind hunderttausende Gottesdienstbesucher im Gebet mit den Frauen Surinams verbunden. Mit den Kollekten und Spenden fördert das Weltgebetstags-Komitee das Engagement seiner Projektpartnerinnen. Darunter auch die Frauenarbeit der Herrnhuter Brüdergemeine in Surinam. Herzliche Einladung zum Gottesdienst **am 2. März, um 19 Uhr**, in der **St. Cyriak-Kirche in Sulzburg**. Im Anschluss möchten wir sie zu Informationen und landestypischen Köstlichkeiten in den Gemeindesaal einladen.

Das WGT-Team



## Gottesdienste der Kirchengemeinden

### Katholische Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit HEITERSHEIM

#### Samstag, 24. Februar

18:00 Sulzburg Vorabendmesse  
(für ein besonderes Anliegen)

#### Sonntag, 25. Februar 2. Fastensonntag

Zählung der Gottesdienstbesucher

9:00 Ballrechten Messfeier mitgestaltet vom Männergesangsverein Sulzbachtal (für Elfriede Schwark u. Tochter u. verst. Ang.)  
10:45 Heitersheim Messfeier mit Kirchenchor  
17:30 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Rosenkranz

#### Montag, 26. Februar

18:30 Dottingen St. Arbogast: Rosenkranz  
19:00 Dottingen St. Arbogast: Messfeier (für Hermann Willin)

#### Dienstag, 27. Februar

18:30 Eschbach Rosenkranz  
19:00 Eschbach Messfeier

#### Mittwoch, 28. Februar

18:45 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Stille Anbetung  
19:00 Sulzburg Messfeier

#### Freitag, 2. März

17:00 Sulzburg Herz-Jesu-Freitag  
Erklärender Gottesdienst in der Erstkommunionvorbereitung  
18:30 Heitersheim Rosenkranz  
19:00 ev. Kirche Heitersheim Weltgebetstag

#### Samstag, 3. März

18:00 Eschbach Vorabendmesse  
(für Alois und Anna Burget)

#### Sonntag, 4. März 3. Fastensonntag

9:00 Buggingen Messfeier  
10:45 Heitersheim Messfeier  
17:30 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Rosenkranz

### Katholisches Pfarramt

#### in Ballrechten:

Otto-Karrer-Str. 2, 79282 Ballrechten-Dottingen, Tel. 07634/8245, Fax 07634/591061

#### Öffnungszeiten:

(nicht geöffnet ab Februar 2018 für 8 – 10 Wochen)

#### in Heitersheim:

Heitersheim, Johanniterstraße 74  
Tel. 07634/551615, Fax 07634/551628

kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 bis 11.00 Uhr (außer mittwochs)  
Dienstag 14.00 bis 16.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr

### Evang. Kirchengemeinden Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen und Laufen mit St. Ilgen

#### Mittwoch, 21.02.2018

15:30 Konfi-Unterricht Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
18:00 Jugendkreis Weschpi Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Ökumenischer Singkreis Sulzburg / SOS-Kinderdorf

#### Donnerstag, 22.02.2018

10:00 Demenzgruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
18:00 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Elternabend Konfirmanden  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 23.02.2018

17:30 Endlich Freitag!  
Zeit für eine schöne Geschichte in der Krypta von St. Cyriak - Pfrn. E. Böhme

#### Samstag, 24.02.2018

19:00 Abendgottesdienst mit der Kantorei  
Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme

#### Sonntag, 25.02.2018

10:00 Gottesdienst mit Posaunenchor  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme  
11:15 Matinée Jüdische Spuren Vorstellung des 4. Heftes der „Initiative jüdische Spuren in Sulzburg“  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Montag, 26.02.2018

11:00 Stolpersteinverlegung Sulzburg / Hauptstr. 70  
15:30 Gottesdienst im Pflegeheim Sulzburg / Pflegeheim  
Dekan i.R. Sylla  
19:00 Jungbläserausbildung Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Posaunenchorprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Dienstag, 27.02.2018

15:00 Gespräch bei Kaffee und Tee Laufen / Pfarrkeller  
16:30 Kinder- und Jugendgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Mittwoch, 28.02.2018

15:30 Konfi-Unterricht  
18:00 Jugendkreis Weschpi Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Donnerstag, 01.03.2018

10:00 Demenzgruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
18:00 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 02.03.2018

17:30 Endlich Freitag!  
Zeit für eine schöne Geschichte in der Krypta von St. Cyriak - Pfrn. E. Böhme  
19:00 Ökumenischer Gottesdienst zum Weltgebetstag  
Sulzburg / St. Cyriak anschließendes gemütliches Beisammensein mit Essen im Ev. Gemeindehaus  
19:00 Männergruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Sonntag, 04.03.2018

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme  
10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme  
17:00 Kammermusikkonzert Hohenloher Streichquartett  
„Das Leben ist schön“

#### ACHTUNG: Geänderte Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

**Dienstag von 10-12 Uhr**

Telefon: 07634 / 592179  
Homepage: www.evangel-sulzburg-laufen.de  
E-Mail: pfarramt@sankt-cyriak.de

#### „Türöffner“ für St. Cyriak gesucht

Unsere Kirche soll tagsüber für alle offen sein. Für den Abend haben wir bereits jemand, der die Tür wieder abschließt. Jetzt suchen wir eine Person, die von Montag bis Freitag täglich morgens bis 09:00 Uhr die Kirche aufschließt.

Wer hat Zeit und könnte dies übernehmen?

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung.


 Vereine

## Sportverein

**Vorbereitungsspiele Aktive:  
Samstag, 24.02.2018**

SV Ballrechten-Dottingen – VFL Mühlheim	15.00 Uhr
Der VFL Mühlheim befindet sich in der Regio im Trainingslager und ist aktuell souveräner Tabellenführer der Bezirksliga Donau.	
Sonntag, 25.02.2018	
SV Ballrechten-Dottingen 3 – SV Liel-Niederegggenen 2	13.30 Uhr
SV Ballrechten-Dottingen 2 – Spvgg. Untermünstertal 2	15.45 Uhr

**NZ Castellberger  
Driebelbisser**
**Im Königreich der Narren**
**38. Zunftabend der  
Castellberger Driebelbisser**

Ein abwechslungsreiches Programm mit vielen originellen Wort-, Gesangs- und Tanzbeiträgen präsentierten die Castellberger Driebelbisser am vergangenen Samstag in der Castellberghalle in Ballrechten-Dottingen. Was die junge, dritte Generation der Zunft im 40. Jahr Ihres Bestehens am 38. Zunftabend, in einem über dreistündigem Programm alles dargeboten hat, war einfach Klasse.



Nach Einmarsch und Begrüßung durch Zunftmeister Dirk Zimmermann übernahm Moderatorin und Zeremonienmeisterin Laura Heidermann das Wort und führte unterstützt durch Anna-Lena Wetzel und Hannes Heidermann durchs Programm, wo sie gleich mit einer Premiere startete, dahingehend dass aus dem Publikum gleich je drei Frauen und Männer ausgewählt wurden, die sich im Laufe des Abends als Kandidaten zum Narrenkönigspaar, gewählt von den Gästen zum Schluß des Programms, bewerben mussten. Im Laufe des Abends mussten



die Kandidaten/innen mehrmals zwischen den einzelnen Programmpunkten ihre Tauglichkeit als Narrenhoheiten unter Beweis stellen.

„Simonsberndlein und die sieben fleißigen Rathauszwerge“ wurden im ersten Programmpunkt von den kleinsten Zunftmitgliedern („Narresome“) eindrucksvoll und witzig in Szene gesetzt, einstudiert von Carina Langer und Stephanie Ruh.

Große Stimmen in liegendem Playback präsentierten die Neuaktiven (diesjährige Tüflinge) der Zunft, von Aylin und Stefan Hilfinger, Kristina Sauter und Nadine Bender. Sieben Zentimeter größer als bei Ihrem Büttenredner-Debut präsentierte sich der letztjährige Shooting-Star Mia-Helena Ruh, war aber enttäuscht darüber, dass der Bürgermeister nicht zu ihrem ersten runden Geburtstag erschien, wobei sie die Gelegenheit nutzen wollte und dem Rathauschef angesichts der Gastronomie-Misere im Ort, eine Umnutzung des alten Kindergartens in ein „Mc Donald’s“- Restaurant zu empfehlen. Beim nächsten Programmpunkt stellten die drei älteren Damen Anna-Lena Wetzel, Vanessa Winter und Lisa Ritzenthaler ernüchternd fest, dass ihre Gesichter im Laufe der Jahre immer mehr ihren Faltenröcken ähneln, beendeten aber ihren Kaffeeplausch über die schönen vergangenen Zeiten mit einem erstaunliche sportlichen Can-Can-Tanz. Es folgten die zwei Damen mittleren Alters, Hanni und Marianne, verkörpert durch Yvonne Mader und Aurelia Warter, die ihre Chancen bei den jungen attraktiven Männern im Ort ausloteten. Mit dem Mittwochs-Markt vor Ort wurde der ideale „Ansprache Ort“ auserkoren und die Anmache-Strategien für Anfänger bis zu den Fortgeschrittenen eindrucksvoll auf der Bühne präsentiert. Mit einer tollen Gesangsnummer durch die „Castellberg-Perlen“ wurde nach der Pause in den zweiten Teil des Abends gestartet. Fünf lustige Wittwen sangen darüber, dass sie wieder zu haben seien, und die Art und Weise wie sie ihre untreuen Männer entsorgten. Erstaunlich wie vielfältig die „Waffen der Frauen“, über Pistole, Kuchi-Messer und Wurstsalat mit Zyankali etc. waren.



Die Sängerinnen Nadine Walter, Manuela Gutmann, Sandra Burger, Lisa und Birgit Ritzenthaler wurden musikalisch begleitet durch Holger Raab.

Szenen einer Ehe wurden vom Ehepaar Schwertfeger (Vanessa Winter und Christian Herrmann) dargeboten. Im Rückblick auf 25 Jahre Zweisamkeit erfuhr das Publikum

unter Anderem auch „die vom Winde verwehten Sofa-Geschichten des Ehemannes mit der italienischen Nachbarin. In das musikalische Chicago der 80-Jahre entführten 8 junge Driebelbisser-Männer (David Müller, Tim Späth, Philipp Mayer, Finn Mader, Jörg Reinert, Leon Jedamowski, Kevin Röcker und Stefan Löffler) mit Musik und Outfit der „Blues Brothers“ anschließend das begeisterte Publikum mit einer tänzerischen Glanznummer. Einstudiert wurde der Programmpunkt von Yvonne Mader. Ohne Zugabe ließ das Publikum die Darsteller nicht von der Bühne.



Eine originelle Idee wurde in dem Programmpunkt „Sitzung for one“ auf der Bühne präsentiert. Angelehnt an das Fernseh-Silvester-Vorbild wurde eine Sitzung des Gemeinderates unter der alleinigen Leitung des früheren Bürgermeisters Bernd Gassenschmidt, dargestellt von Aurelia Warter. Gemeinderatsdiener Christian Herrmann meisterte die Herausforderung mindestens genau so gut wie der allseits bekannte TV-Butler. In Apres-ski-Gesprächen von Josefine und Paul (Katharina Gutmann und Frank Löffler), heimkommend vom Skigebiet Castellberger Höhen, wurde von örtlichen Steuerfahndungen und dem Gaststätten-schwund in Ballrechten-Dottingen berichtet. Tips zum Frühjahrsputz und hilfreiche Bügelgespräche wurden vom Publikum dankbar angenommen. Schon traditionell endete das Programm mit einem furiosen und schwungvollem Abschlusstanz. Die Akteure Nadine Bender, Vanessa Winter, Lea Birkhofer, Sophie Erl, Jenny Walter, Kyra Vögtlin, Ronja Winneberger, Eva u. Kathari-



na Gutmann, Hannes Heidermann, Tim Späth und David Müller, unter der Leitung von Anne Seywald, brachten die Hits der Gruppe Queen tänzerisch so anspruchsvoll auf die Bühne, so dass das Publikum eine weitere Zugabe lautstark einforderte.

Bevor Zunftmeister Dirk Zimmermann den Dank an alle Akteure auf und neben der Bühne aussprach, präsentierte Anna-Lena Becker noch die gewählte Narrenkönigin Stephanie Löffler, sowie den Narrenkönig Luigi di Serio als Wahlgewinner und vollzog deren Krönung.

### Altenwerk - Seniorentreff

Wir laden euch zur Gemeinschaftsveranstaltung mit der Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen auf

**Freitag, den 23. Februar 2018  
um 17:00 Uhr**

in die Pfarrscheune ein.  
Motto: Die Kriminalpolizei rät.

Gerlinde und Martina mit Team.

### Männergesangsverein „Eintracht“ Ballrechten-Dottingen e.V.

Am Sonntag den 25. Februar um 9.00 Uhr singt der Gesangsverein Sulzbachtal bei der Meißfeier in Ballrechten Dottingen. Es ist ein Gottesdienst für die Verstorbenen Sänger und passiven Mitglieder.

### Musikschule Markgräflerland

#### Musikalische Früherziehung - Neue Gruppe für 4jährige Kinder

Inhalte: Bausteine der Musik: Singen – Tanzen – Rhythmus – Sprache – Klang

Orffinstrumentarium (Glockenspiel, Xylophon, Trommeln) und weitere Instrumente

Termin: immer Donnerstag 17.00 ab 1. März 2018

Wo? Sonnenbergschule Ballrechten – Dottingen

Leitung: Musikpädagogin Gabi Tousseint

Gebühren: 22,- € / Monat

Anmeldung Musikschule Markgräflerland, Schwarzwaldstr. 9, 79418 Schliengen

Online-

anmeldung: <http://www.musikschule-markgraeflerland.de/anmeldung.html>

Kontakt: Tel. 07635 – 8246881

Mail: [musikschule@musik-markgraeflerland.de](mailto:musikschule@musik-markgraeflerland.de)

### Aus der Nachbarschaft

#### Aktueller Termin für den Stammtisch pflegende Angehörige

#### Zusammenkommen - Probleme ansprechen - Lösungen finden

Der nächste Stammtisch, initiiert dem Netzwerk Pflegebegleitung der Region Südlicher Breisgau, für alle Menschen die Angehörige oder Bekannte pflegen, findet am 26. Februar von 19.30 -21.00 Uhr im Wirtshaus zum Löwen, Basler Str. 7 in Bad Krozingen, statt. In der häuslichen Pflege treten häufig Fragen auf, über die sich die Pflegenden mit Gleichgesinnten und Fachkräften austauschen möchten. Aus diesem Grund wurde der Stammtisch von den Pflegebegleitern ins Leben gerufen. In einem geschützten Rahmen werden Pflegenden über Entlastungsmöglichkeiten informiert und bekommen Pflegetipps für den Alltag, die ihnen die Arbeit mit den zu Pflegenden erleichtern können. Die Teilnahme ist kostenlos. Weitere Termine: Jeweils am letzten Montag im Monat.

Informationen über: Netzwerk Pflegebegleitung, Elisabeth Klein-Wiesler, Telefon: 07633- 12219 sowie über E-Mail: [klein-wiesler@sozialstation-suedlicher-breisgau.de](mailto:klein-wiesler@sozialstation-suedlicher-breisgau.de)

#### Informationsnachmittag mit Schulbegehung

Die Abt-Columban-Schule Münstertal als Grund- und Hauptschule lädt alle interessierten angehenden 5.-Klässler mit Ihren Eltern ein zu einem Informationsnachmittag mit Schulbegehung **am Dienstag, 06. März 2018 um 17.00 Uhr**. Hier haben Sie die Möglichkeit, bei einem Rundgang unsere gut ausgestatteten Räumlichkeiten kennen zu lernen und Fragen zu stellen.

Wir freuen uns, an diesem Tag zahlreiche Interessierte begrüßen zu dürfen.

Die Anmeldung für die neuen Fünftklässler ist am Mittwoch, 21.03.2018 von 8.00 – 12.00 Uhr oder nach Vereinbarung im Sekretariat der Abt-Columban-Schule möglich.

Die Abt-Columban-Schule

#### Ortsverbandes des V d K

#### Einladung zur Jahresversammlung des Ortsverbandes des V d K

**am Samstag, 10. März 2018 um 14.30 Uhr in das evangelische Gemeindehaus in Sulzburg .**

Anträge, die der Versammlung vorgelegt werden sollen, bitten wir **bisspätestens 24. Februar 2018 bei W. Neubauer, 79282 Ballrechten-Dottingen, Ziegelhofstr. 29 einzureichen.**

Tagesordnung

- **Begrüßung** durch den Vorsitzenden
- **Totengedenken**
- **Bericht der Schriftführerin**

- **Bericht des Rechners**
- **Bericht der Kassenprüfer und Entlastung der Vorstandschaft**
- **Anträge, Wünsche, Verschiedenes**
- anschließend ein **Vortrag durch die Polizei im Freiburg zum Thema „Sicherheit im Straßenverkehr“**, Dauer ca. 1 Stunde

**Über eine zahlreiche Teilnahme unserer Mitglieder sowie deren Angehörigen oder Gäste würden wir uns sehr freuen.**

Mit freundlichen Grüßen  
Willy Neubauer, 1. Vorsitzender

#### Erinnerung an die Familie Moses Bloch aus Sulzburg

Was spurlos verschwunden ist, lässt sich nicht mehr aufspüren. Nur da wo Spuren geblieben sind, spüren wir etwas von dem was einmal war.

Die Stadt Sulzburg sieht es mit ihren Bürgern als Aufgabe an, das Schicksal der am 22.10.1940 ausgelöschten jüdischen Gemeinde zu erinnern. Gleichzeitig erinnert sie an den Reichtum und die Tragödie eines über 400 jährigen christlich-jüdischen Zusammenlebens in Sulzburg und an die Wahrnehmung dessen mit allen erreichbaren Spuren.

Am 25. und 26. Februar 2018 werden Nachfahren der Familie Bloch, die in der Hauptstraße 70 wohnten, erinnern.

Am kommenden Sonntag, 11:15 Uhr wird im evangelischen Gemeindehaus ein Heft vorgestellt, das die Spuren der Familie Bloch mit ihren Angehörigen nachgezeichnet. Über die Sulzburgerin Dora Bloch gelangte viel aus dem Familienbesitz aus Sulzburg und aus Berlin in die Hände der Enkelin, die heute in New York lebt. Mit diesem und mit anderem Material aus verschiedenen Archiven wurden die Familiengeschichten nachgezeichnet und lesbar gemacht. Aus Namen wurden Menschen.

Am Montag, 11:00 Uhr werden von dem Anwesen der Hauptstraße 70 sieben Stolpersteine in Erinnerung an die Ermordeten aus der Familie Bloch verlegt.

Die Stadt Sulzburg beteiligt sich zusammen mit der Initiative Jüdische Spuren in Sulzburg und mit dem Freundeskreis Ehemalige Synagoge Sulzburg e.V. an der Verlegung der Stolpersteine und an der Erinnerung an die Familie Bloch.

Sie sind herzlich eingeladen an diesen beiden Veranstaltungen teilzunehmen.

Dirk Blens  
Bürgermeister



**Ende des redaktionellen Teils**

# SCHAUMIG-SAHNIGES APFELSÜPPCHEN MIT RÄUCHERLACHS

## ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

100 g geräucherter Lachs  
1 Stange Lauch  
1 Apfel  
Kerbel  
1/2 Zwiebel  
1 EL Butter  
50 ml Cidre  
450 ml Brühe  
1 Lorbeerblatt  
250 ml Sahne  
Salz  
Pfeffer  
100 g saure Sahne

## TIPPS & TRICKS

Je nach Region sagt man statt Sahne auch Rahm oder Obers (110 g = 288 kcal). Wenn als Zusatz nicht das Wort „sauer“ dabei steht, ist generell süße Sahne gemeint. Das bedeutet nicht, dass der Rahm gezuckert oder gesüßt wurde, sondern heißt lediglich, dass man ihn nicht gesäuert hat. Kochsahne ist die kalorienarme Variante zur Schlagsahne. Sie enthält in der Regel zwischen 15 und 20 Prozent Fett - und hat ihren Namen, weil sie nur zum Kochen und Backen verwendet wird. Zum Aufschlagen eignet sie sich nicht. Kochsahne dient dem Verfeinern von Soßen/Suppen und wird als Backzutat verwendet. 100 g Kochsahne (20% Fett) = 208 kcal.



## ZUBEREITUNG

Räucherlachs in feine Streifen, den Lauch in Rauten schneiden, den Apfel würfeln, Kerbel und die Zwiebel fein hacken.

Hälfte des Lauchs in Salzwasser für die Garnitur bissfest garen. Währenddessen die Zwiebel in der Butter glasig andünsten, danach den restlichen Lauch und die Hälfte der Apfelwürfel hinzugeben und leicht andünsten. Mit dem Wein ablöschen. Anschließend mit Brühe auffüllen und das Lorbeerblatt hinzugeben. Die Zutaten weich kochen, Sahne hinzufügen.

Sobald Lauch und Apfel gar sind, das Lorbeerblatt entnehmen und die Suppe pürieren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken.

Die Suppe in Suppenteller oder Suppentassen füllen, mit Kerbel, Lauch und Apfelwürfeln garnieren und die Lachsstreifen hinzufügen. Dazu saure Sahne servieren.





BADEPARADIES  
SCHWARZWALD  
Titisee

# PALAIS VITAL

SPA- & Vitalwelt auf höchstem Niveau

NEU!

**#IchZEIT**  
– hier steht die Zeit still

## DAS ERWARTET SIE:

- 5.000 m<sup>2</sup> Wellness-Oase der Superlative
- „Vital-Lagune“ und exklusive „Vital Pools“ mit traumhaftem Panoramablick
- WELT DER SAUNEN mit acht liebevoll thematisierten Saunen
- Exquisites Restaurant „TOP-Taste of Paradise“
- Paradiesische Ruhe-Oase mit unzähligen echten Karibikpalmen
- **VENUS SKY LOUNGE** – exklusive SPA- und Vitalounge ausschließlich für Damen mit zwei gemütlich thematisierten Saunen, einem floralen Dampfbad, gesundheitsfördernden „Vital-Pools“ und einer großzügigen Ruhe-Oase.

[www.badeparadies-schwarzwald.de](http://www.badeparadies-schwarzwald.de)

## Zuverlässige Reinigungskräfte (m/w)

auf geringfügiger Basis für unser Objekt in Heitersheim gesucht.  
Ideal für Ehepaar/Rentner. Arbeitszeiten Mo. - Fr. 17.00 - 19.00 Uhr.

Rufen Sie uns an! Tel. 07667/302 oder Mobil 0172/7600722  
**awell Service Klaus Braun**

## Kl. Reiterhof in Müllheim-Muggardt sucht dringend Hilfe im Haus

2 - 3 x die Woche. Tel. 07631 - 70 44 61

## Putzhilfe für 3 Std. wöchentlich gesucht.

Sulzburg/St.Ilgen, auf 450,- Euro-Basis.

Tel. 07634 - 59 28 85

## Wir suchen einen Maurer + einen Bauhelfer

Bewerbung an:

**STEFAN MARZEL BAUUNTERNEHMUNG GMBH**

Tel. 0 76 34 / 21 73 • Umlandstr. 11 • 79423 Heitersheim



## Hausmeistergehilfe

Zur Unterstützung unseres Hausmeisters in  
Bad Krozingen auf 450 € Basis gesucht.

Aufgaben: Kleinreparaturen, Maler- und Garten-  
arbeiten, Hol- und Bringdienste usw.

Voraussetzung ist handwerkliches Geschick.

Schriftl. Bewerbung an: MEDIAN Haus St. Georg,

Hofstr. 14-16, 79189 Bad Krozingen,

E-Mail: michael.graumenz@median-kliniken.de

## Atelier

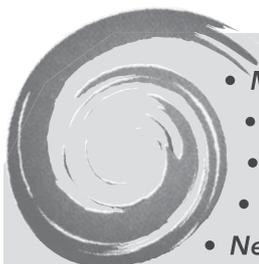
Biete ab sofort Raum in großer, heller Halle in Sulzburg (ca. 150 qm).

Ideal für 1 - 3 Künstler, Grafik-Designer, Fotografen, ...

Infos: info@martin-woern.de, Fon 07633 - 82179

## Anne-Carin Mildenberger

Physiotherapeutin und Heilpraktikerin (PT)



- Manuelle Therapie
- Lymphdrainage
- Osteopathische Techniken
- Kinesiotaping
- Neuronale Mobilisationstechniken

Tel. 07633 / 8065200 oder 0151 / 50645448

**LERNBAR**  
**WERDE TEIL  
UNSERES  
TEAMS.**

Theorie und Praxis  
sinnvoll verknüpfen als  
Nachhilfelehrer/in  
bei der LernBar.

jobs@lern-bar.com  
www.lern-bar.com

TUTORWATCH-PARTNER  
GEBURTE NACHHILFE

INNOVATIONS  
PREIS 2017

**Rückenwind**  
Nachhilfe - Stufen - Nachklausuren

**Nachhilfe**  
Prüfungsvorbereitung  
Realschule  
Abitur  
in den Osterferien

Gewerbestr. 18, | 79219 Staufen | Tel. 07633 - 80 69 642  
www.rueckenwind-nachhilfe.de

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?

Das mit einem erfahrenen, zuverlässigen Partner?  
Profitieren Sie von unserer Mehr-Wert-Strategie!

Rufen Sie uns an, es lohnt sich für Sie

**regiomakler.de** ☎ 07633 - 93 33 20

Regiomakler Combi - Hartheim

**Lekses**  
Physiotherapie

**Mobile Krankengymnastik**  
Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,  
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**

**Selbstständige Beraterin  
für Pampered Chef**

**JENNY BARDOS**

Mobil: +49 (0)175 2000001  
E-Mail: jennybardos79@gmail.com  
Web: bardos.shop-pamperedchef.de

*Verwandeln Sie Ihren Ofen in einen Steinofen!*

## TANZ improvisation

Frühjahrskurs ab 6.3.2018, 4 x dienstags 18.45 - 19.45 Uhr  
auch einzeln buchbar, weitere Infos: www.tanzwerkstatt-woern.de  
Tanzwerkstatt Wörn, Hauptstr. 29, 79295 Sulzburg, 07633 - 82179

## Treppenlift

Service + Verkauf  
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858

www.reha-lift.biz





Abbildung zeigt Sonderausstattung

**CORSA**

**START IN DEN FRÜHLING!**



**UNSER BARPREISANGEBOT**

für den Opel Corsa Edition 5-Türer, 1.2i, 51kW (70PS), Tageszulassung Juli 2017, Schneeweiss mit Komfort-Paket, Park-pilot, Sitzheizung, Lenkradheizung, Designräder, Funktionsaus-stattung, Radio mit Freisprechanlage, Klimaanlage u.v.m. Inkl. Frachtkosten: 890,-€.

IHR FRÜHJAHR-  
PREISVORTEIL **3.730,- €** | **BARPREIS 12.790,- €**

Kraftstoffverbrauch (l/100km): innerorts: 6,7, außerorts: 4,6 kombiniert: 5,4; CO<sub>2</sub>- Emission kombiniert: 126 g/km ( gemäß VO EG 715/2007). Effizienzklasse C.



**SUM**  
SEIT ÜBER 80 JAHREN GmbH

- MÜLLHEIM 07631 / 3642-20
- HEITERSHEIM 07634 / 5261-0
- BAD KROZINGEN 07633 / 90889-0
- EFRINGEN-KIRCHEN 07628 / 91891-24

SUM GmbH Hauptstandort:  
Bundesstrasse 11-13, 79423 Heitersheim

Angeschlossene Filialen:  
Bad Krozingen, Müllheim, Efringen-Kirchen

mehr Fahrzeuge finden Sie auf unserer Internetseite

Die schönste Art,  
den nächsten Sommer zu genießen.



**10%  
VOR-FRÜHLINGS-  
RABATT**  
bis 19.03.2018

Bei Ihrem Fachhändler:

**arabella**  
Markisen, Jalousien, Rollläden.

glaserei • fensterbau • rollladenbau

**andreas  
obert**

79219 Staufen  
Großmattenstraße 16  
Tel. 0 76 33 / 53 65  
[www.fensterbau-obert.de](http://www.fensterbau-obert.de)

**Fenster & Rollläden  
Haustüren  
Terrassendächer**

Einfach sicher fühlen

**BOHNY**  
Bauelemente & Sicherheit

79238 Ehrenkirchen  
Tel. +49 7633 800 175  
[www.bohny-sicherheit.de](http://www.bohny-sicherheit.de)





Aufgrund der hervorragenden Beurteilung bei der Kundenzufriedenheitsanalyse der Volkswagen AG, wurde unser Autohaus Dank ihrer Unterstützung erneut zu den Besten 20 % der VW- Betriebe Deutschlands gewählt.



Ein herzliches Dankeschön an unsere Kunden für die positive Beurteilung und das entgegengebrachte Vertrauen.

**Autohaus Hunzinger GmbH**  
Der Service macht's!

Bundesstraße 3 • 79426 Seefeldlen • Tel. 07634 / 2814  
[www.autohaus-hunzinger.de](http://www.autohaus-hunzinger.de)

**Wir suchen Ein- u. Mehrfamilienhäuser sowie Wohnungen in allen Größen und Preislagen** für unsere Kunden aus Deutschland und der Schweiz. Auch in Erbschafts- und in Scheidungsangelegenheiten stehen wir Ihnen beratend zur Seite. Auf Wunsch erstellen wir für Sie gerne eine kostenlose und unverbindliche Marktwertermittlung Ihrer Immobilie.

Profitieren auch Sie von unserer jahrzehntelangen Erfahrung und Fachkompetenz bei der Immobilienvermittlung.

**Schwanager Immobilien seit 1980**

Freier Sachverständiger für Immobilienbewertung  
Mitglied im Verband Europäischer Gutachter und Sachverständiger e.V. (VEGS)



N. Schwanager – Ihr persönlicher Ansprechpartner für Ihre Fragen rund um Ihre Immobilie  
**Freiburg, Telefon 0761-285024 – [www.schwanager-immobilien.de](http://www.schwanager-immobilien.de)**

BESTATTUNGEN  
VORSORGE  
TRAUERBEGLEITUNG

In Ruhe reden.  
In Ruhe entscheiden.  
In Ruhe Abschied nehmen.



**HÖFLER**  
BESTATTUNGEN

Schwarzwaldstr. 8  
79423 Heitersheim

**TAG & NACHT: 07634 · 519150**

# Ihr Spezialist für Wohnraum -, Farb - und Fassadengestaltung

sowie alle Maler- u. Verputzarbeiten im Innen- u. Außenbereich

## Matthias Disch Malerfachbetrieb GmbH

persönlich - kompetent - innovativ

Kreuzgartenstraße 15

79238 Ehrenkirchen

☎ 07633/801541



## Ihre vertrauensvolle Hilfe im Trauerfall Bestattungen Engler - Burgert

- seit 1880 in der Familie -

Schallstadt, Batzenbergstr. 1  
Telefon 07664 6531

Münstertal, Wasen 74  
Telefon 07636 1343

## Lokal, Regional, Genial

Die Adresse in ihrer Region

# Special

### Nächstes Themen- spezial in **KW 10**

Anzeigenschluss: Di, 27.2., 15 Uhr

**THEMEN-SPEZIAL-CODE:** 612

**REGION:** Münstertal, Sulzburg, Staufen,  
Ballrechten-Dottingen

### Wir sind für Sie da!

☎ 0 77 71 93 17-100

☎ 0 77 71 93 17-105

✉ sonderseiten@primo-stockach.de

🌐 www.primo-stockach.de

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

# Meins ist einfach.



sparkasse-staufen-breisach.de

Weil die Sparkasse hilft,  
Ihre Wunschimmobilie  
zu finden,  
zu finanzieren  
und abzusichern.

**1,40 %**  
fester Sollzins

**1,99 %\***  
effektiver Jahreszins

**LBS-Baugeld mit Zinnsicherheit**

\*1,40 % Sollzins, 10 Jahre fest, effektiver Jahreszins 1,99 % für die Laufzeit von ca. 20 Jahren für den Vorfinanzierungskredit und das anschließende Bauparandarlehen bei einer beibehaltenen Kreditsumme von 50.000 Euro in Verbindung mit dem Abschluss eines LBS-Bausparvertrags in der ersten Phase. Es fällt eine Abschlussgebühr von 500 € sowie ein Jahresbeitrag von 18 € in der Grundphase an, mtl. Sparrate 200 €. Mindestkreditsumme: 50.000 Euro. Absicherung durch eine Grundschuld (Bauwertauslauf 80 % des Beleihungswerts), dadurch fallen Grundschuld- und Grundschuldkosten in Höhe von 150 Euro an. Eine niedrigere monatliche Ratenzahlung (mind. 100 €) ist möglich, verlängert aber die Ansparzeit bis zur Zielzeit. Anschließendes Bauparandarlehen mit 1,95 % festem Sollzins, effektiver Jahreszins 2,16 %, mtl. Zins und Tilgungsbeitrag 250 €. Stand: 01.02.2018. Kreditverleiher: LBS Südbw., Hauptz. 36, 70174 Stuttgart.

Wenn's um Geld geht

**LBS**

**Sparkassen  
Versicherung**



**Sparkasse  
Staufen-Breisach**